

نیویورک ایجنسی

نومرو ۴۰۸۱

نسخه سی ایکی غر و شدر

دیار اسلامیہ میڈیا گروپ سٹیبلنگ

جمعہ دن ماعدا مر کون نشر اولنور

۹ شباط ۱۳۳۷

چھارشنبہ

۱ جادی الآخرہ ۱۳۳۹

نیویورک

محمد وحید الدین

ابرائل شہبندر اسبق بشیر بک آجیہ حق باش شہبندر لکلردن برینہ تعین اولنق او زرہ عہدہ سنہ باش شہبندر عنوانی اعطای قائمشدر۔
بوارادہ سنیہ منک اجراسنہ خارجیہ ناظری مأموردر۔

۱۳۳۷ ۷ شباط ۱۳۳۹ ۲۸

 صدر اعظم
خارجیہ ناظری
 توفیق
صفا

محمد وحید الدین

حقنده اولنہ حق معاملہ

سجل و یاقد نومرسی

کنیہ

رتہ

قول اردو فرقہ آلای طابور بلوك

پیادہ قسمی

مدت معینہ نظامیہ اکال ایلکلہ برابر اہلیت
وقتداری تصدیق ایڈلسنہ بناء نصی ۱ مايس ۱۳۴۴
تاریخنہ اعتباراً موظفہ ملازم ٹانیلکہ ترفیعی
در دنیجی اردو قرارکاہ حافظ طاقی قوماندانی ایکن } موظف محمود افندی ابن حسن معمورۃ العزیز
اسیر اولوب عودت ایدن ضابط و کیلی

بودخی ۱ نیسان ۱۳۴۴ تاریخنہ اعتباراً موظف
الای ۱۵۲ کہنے لی تفصیل کردن اسیر اولوب عودت ایدن کاظم فہمی طبرون
ملازم ٹانیلکہ ترفیعی
بودخی ۱ نیسان ۱۳۴۴ تاریخنہ اعتباراً موظف
الای ۱۲۶ کہنے لی تفصیل کردن اسیر اولوب عودت ایدن « احمدشکری » محمد حلمی سیواس

بودخی ۱۵ تشرین اول ۱۳۴۹ تاریخنہ اعتباراً
احتیاط ملازم ٹانیلکہ ترفیعی
عراق سواری لواسی ہجن سوار ما کنہ لی تفصیل } احتیاط ذکر « حسین حسینی لوہ برغوس ۶۲۸۸
باکنہ ایکن اسیر اولوب عودت ایدن ضابط و کیلی
امثال نظرآ تاریخ نصبیک ۱ مايس ۱۳۴۱ تاریخنہ
تصحیحی موظف ملازمتی سیف الدین « احمد توفیق معمارستان ۵۳۸-۳۳۳
مرتب فرقہ ۱ کے ۱

برایاغی ضایع ایتك صورتیله ۴ کانون اول ۱۳۴۲
تاریخنہ وفات ایدن مویہیک وفاتنہ اول
یعنی ۱۵-۱۶ نوز ۱۳۴۲ تاریخنہ لرنہ الای ۴۷
ک ۱۰ قوماندانلغنہ بواندیئی صرہدہ ایران
داخلنہ ساقز بوکان محاربہ لرنہ وکیجہ تھریض
وسونکو ہجوم لرنہ بلوکنک اوکنہ دشمنہ
اتیلہ رق دشمنہ پر جو حق تلقات و پر دیر مسی وجسارت
حرارق العادہ سی طولا یسیلہ عاملہ سنہ بر درجه ما فوق
رتہ او زرندن معاش تخصیصی التجی اردو
قوماندانلغنہ تکلیف ایڈلسی او زرینہ تاریخ
وفاتنہ اعتباراً اولوجہلہ مسحق معاش عاملہ سنہ
بوز باشیق رتبہ سی او زرندن معاش تخصیصی

مالزم اول عثمان نوری « اسماعیل چھارشنبہ ۳۲۸ ج

یاوری ۳۷

بالاده اسلوی حذاسنده کی مشروحاته بناء بر میر آلای بربکباشی اوچ قدملی یوزباشی اون اوچ ملازم اول ایله مأمورین قلمیه دن بونجی
صف بر افندینک تقاععدلری اجرا و بر قدملی یوزباشی آلتی ملازم اول بر ملازم ثانی و مأمورین صحیه دن ایکی طیب بیکباشی بر قدملی یوز باشی
بر ملازم اول بر یوز باشی ایله بر طابور حساب مأموری معاونی وایکی حساب مأموری و کیلی
و مأمورین قلمیه دن بر اوچنجی و بر دردنجی صتف افندیله بر تلغرافیه اوسته سمنک ۳۰ کانون اول ۱۹۳۶ تاریخی قرارنامه يه توفیقاً استعفالتی
قبول اول نمی شدر .

اشبو اراده سنيه نك اجراسنه حربيه ناظري مأهوددر .

١٣٣٩ جمادی الاولی ١٣٤٧ شباط ه

حریمہ ناظری

قول اردو فرقہ آلائی طابور بلوك	رتبہ	سکنیہ	سجل و یا قید نومرسی	حقنده اولنہ جق معاملہ
صحیہ قسمی				
ملازمثانی نصیبی اولان ۱ کانو اعتباراً تشکیلات صحیہ نظامنامہ معینہ اولان بر سنبی اکمال اپنے ۱ کانون اول ۳۳۶ دن معتبر اولالکھہ ترفیعی	۸۰-۳۳۰	طبیب ملازمثانی علی افندی ابن کاظم انقرہ		بیلڈیز خستہ خانہ سی
حال حرب دولایہ سیلہ قطعاتندہ موییں ایک اوچیزوں اوتوز انقی تطیقات مکتبندہ استاریخی تشکیلات صحیہ نظامنامہ سی موجودہ معتبر اولنے اوڑرہ ملازم اولالکھہ	۱۴-۳۳۴	طبیب ملازمثانی حمدی حاجی امین آفشار		عموم آجیقدہ
بوکرہ اسارتندن عودتہ حال امتالی مثالوں تشکیلات صحیہ نظام ۱۴ مایس ۳۳۵ تاریخندن ملازم اولالکھہ ترفیعی	۰۹-۳۳۸	هایقان ۰ قرہ بٹ ارضروم	»	»
بالادہ اسمبلری محرر ذواتدن او ج طبیب ملازمثانیک تشکیلات صحیہ نظامنامہ سی موجودہ ترفیع مدتی اکمال ایتمش اولملرینہ وبراحتیاط ضابط و کیلنک مدت معینہ نظامیہ لری نی اکمال ایکلہ برابر اقتدار و اهلیتی ری تصدیق ایدلش اولملرینہ بناءً اسمبلری حداصلہ تاریخندردن معتبراً رتبہ لری برو درجہ ترفیع و برایاغنی ضایع ایک صورتیہ وفات ایند و ایران داخلنده ساقی بوکان محاربہ لرنده و کیجھہ ھیو ملرندہ بلوکنک اوکنندہ دشمنہ آئیہ رق بر چوق تلفات ویردیرن بر ملازم اولک مستحق معاش عائلہ سنہ تاریخ وفاتندن اعتبار رتبہ سی اوڑرندن معاش تخصیصی و بر ملازم ثانیک تاریخ نصی امثالہ نظر ۱ مایس ۳۱ تاریخنہ تصحیح اولنہ شدر۔				
اشبیو ارادہ سنیہ نک اجراسنہ حریبیہ ناظری مأموردر				
۷ شباط ۱۳۳۹ جادی الاولی ۲۴				
جنرال				
حربیہ ناظری				
ضیاء الدین				
تقاعد واستعفا				

اردو قول اردو فرقہ آلائی طابور بلوك	رتبہ	کنیہ	سجل و یا قید نامہ و سی	حقنده اول نہ جو معاملہ
طوبخانہ فابریقہ سی ادارہ ضابطی	»	ستایم ملازم اول	محمود افندی ابن حمدی قیصری	تحدید سن قانون نامہ سنہ توفیقاً اجرای تقاعدی
زیتون بروونی فابریقہ سندھ مستخدم	»	حسن	صالح بوسنہ	۲۵۷-۳۱۶
»	»	بلال	مصطفیٰ خرپوت	۱۷۹-۳۱۳
»	»	عبداله	محمد بولی	۲۱۷-۳۱۴
»	»	مصطفیٰ	حسن شبینی	۲۳۶-۳۱۶
»	»	شکری	محمد بوی آباد	۲۳۸-۳۱۶
اعمالات حربیہ دائرہ مرکزیہ سی آجیغندہ	»	صادق	سلیمان قارص	۲۳۳-۳۱۵
»	»	جیل	عمر آستانہ	۲۲۹-۳۱۰
بار و تخانہ ادارہ ضابطی	»	حسن	امین	۲۷۷-۳۲۲
سو قیات دھ مستخدم	»	امراء	علی طاش کوپری	۱۹۰-۳۱۳
»	»	احمد	عبداله آستانہ	۱۶۶-۳۱۳
زیتون بروونی فابریقہ سندھ مستخدم	»	عبدی	قدملی یوزباشی نوری	۱۸۶-۳۱۳
طوبخانہ	»	احمد	ابراهیم ارکلی	۱۲۶-۳۰۵
				۱۷۶-۳۱۳

卷之三

عفو عالی

ماله نظارتندن :
بعض ترتیب احتیاط اوراق نقدیه سی موجودلرینک عدم کفا به سنه قارشی
یکدیگرینه مباین ایکی قرارا صداری صورتیله احکام قانونیه یه مخالف
دیگر ترتیبلردن افزای او لنه رق او زولریت. معا وضعیله فرسوده لریله مبادله موقع
حرکتلو ندن طولایی بر نومرو ل دیوان حرب عرفی رئیس سابق میرلو
تداویه چیقاریلان سورشارژی اوراق نقدیه نک بعض طرف لرجه ماهیتی تماماً اکلاشیله مدینی
مصطفی واعضادن میلو رجب پاشالر ایله میر آلای رجب و قائم مقام فتاح
استخبار قلنده یغندن توضیح کیفیته ابتدار او لنو ر. شویله که :
بکلر حقنده ارکان دیوان حربندن صادر اولوب دیوان تمیز عسکریدن
قوانین مخصوصه سی موجود بینجه موقع تداویه اخراج ایدلش او لان بالعموم اوراق
نقدیه نک کثر له استعمالیله فرسوده لشمسی طبیعی او لد یغندن بونلرک تبدیلی ایچون
هر مملکتده او لدینی کبی بر مقدار معینده احتیاط لری ده طبع ایتد بریله رک خزینه نک
بر قسمی که اکال ایلدیکی و قسم دیگرینک ده اکالنہ آز بر
موافقیله دیون عمومیه اداره سنده حفظ ایدلشددر. بیرتیوب فرسوده اشه رک
زمان قالدینی جهتله موقع فیتلرینک جزای کافی عدیله عفو عالی یه مظہریت لری
قول لانلیه حق حاله کلنلر او لباده کی تعلیمات نامه سی موجود بینجه اهالی طرفندن حين
ارازنده یکرمی غرو شلغه قدر او لا لمی مال صندوق لریله وزنه عمومیجه و آندن
لدی العرض کیفیت تزد معالی و فد حضرت پادشاه یهدہ رهین تصویب او لمشدر.

وَلِلّٰهِ الْحُكْمُ

شباط ١٣٣٧

قول اردو فرقہ الی طابور بلوک رتبہ کنیہ سجل و یاقید نومرسوی
حقنده اولنہ حق معاملہ
آچیندہ طابور حساب مأموری مصطفی افندی ابن حسن عینتاب ۰۶-۳۲۴
واقع اولان استدعائی و صحیہ دائرہ سنک اول بادہ
درجہ دن اجرای تقاعده
محاربہ دکی مجر و حبیتی تیجہ سی صاغ قول اغندہ
قید نومرسوی (معلولیتی دولایی سیلہ التنجی درجہ دن اجرای تقاعده
اول وجہاہ درجہ مذ کورہ او زرندن اجرای تقاعده

بلاده اسلامی حداسته کی مشروحانه بناءً ایکی طابور حساب مأموری ایله براحتیاط ملازمثائینک تقاعدلری اجرا و بر قائم مقام بر قدمی یوزباشی	پش ملازم اول بر ملازمثائی بر قسم ثالث ممیزیله مأمورین صحیہ دن بر طبیب قدمی یوزباشی ایکی یوزباشی بر ملازم اول و بر بیطر قدمی یوزباشی	ارکان حربیه عمومیه ۲ شعبه طوپچی کوچک ضابط مکتبی تعلم بلوکی
حسابه شعبه سی	ملازم اول خلف حامی « موسی اسکندر دن ۰۶-۳۲۸ بودخی	ملازم اول خلف حامی « موسی اسکندر دن ۰۶-۳۲۸ بودخی
اعمالات حربیه فابریقہ لر مدیریت عمومیه سی	بکر صدقی « مصطفی شام ۹-۳۲۷ بودخی	بکر صدقی « مصطفی شام ۹-۳۲۷ بودخی
ادرنہ اعدادی عسکریسی مدیر معاونی	خلیل ابراهیم « اورخان ناساییج ۱۱۱-۳۳۰ بودخی	خلیل ابراهیم « اورخان ناساییج ۱۱۱-۳۳۰ بودخی
اصراض ساریہ شفیعی	ابراهیم ادھم ازمیر ۲-۳۲۸ بودخی	ابراهیم ادھم ازمیر ۲-۳۲۸ بودخی
اعمالات حربیه فابریقہ لر مدیریت عمومیه سی	ناظم « مصطفی بہجت ۰۱-۳۱۹ بودخی	ناظم « مصطفی بہجت ۰۱-۳۱۹ بودخی
حسابه شعبه سی	آجیقده	آجیقده
اسارندن عودتله آجیقده	استحکام ملازمثائی شرف الدین « فیضی قاسم پاشا ۲۷-۳۳۰ بودخی	استحکام ملازمثائی شرف الدین « فیضی قاسم پاشا ۲۷-۳۳۰ بودخی
عموم آجیقده	قدملی یوزباشی قدری ۱۱۳-۳۱۷ بودخی	قدملی یوزباشی قدری ۱۱۳-۳۱۷ بودخی
ملغا ق ۴ مأمور والیوم آجیقده	ملازم اول عمر صبری « احمد طرابلس غرب ۸۰۶-۳۲۱ بودخی	ملازم اول عمر صبری « احمد طرابلس غرب ۸۰۶-۳۲۱ بودخی
عموم آجیقده مقید معاملات ذاتیه امرنده	سعید دیاربکر « انطوان ۲۰۰-۳۳۱ بودخی	سعید دیاربکر « انطوان ۲۰۰-۳۳۱ بودخی
سریطیاری مرتب فرقہ ۱	« مصطفی سیودی محصار ۱۲-۳۳۴ بودخی	« مصطفی سیودی محصار ۱۲-۳۳۴ بودخی
معاملات ذاتیه دائرہ سی آجیقندہ	بیطر یوزباشی یاقو « موردوخای ادرنه ۴۶-۳۳۴ بودخی	بیطر یوزباشی یاقو « موردوخای ادرنه ۴۶-۳۳۴ بودخی
عموم آجیقده	طبیب قدملی یوزباشی محمد نهری « صادق آجیق ربه ۶۵-۳۲۶ بودخی	طبیب قدملی یوزباشی محمد نهری « صادق آجیق ربه ۶۵-۳۲۶ بودخی
فابریقہ سندہ استائزیر	طبیب یوزباشی حسنی « محمد مدنیہ ۱۳-۳۳۲ بودخی	طبیب یوزباشی حسنی « محمد مدنیہ ۱۳-۳۳۲ بودخی
فابریقہ سندہ استائزیر	طبیب ملازم اول احمد عاصم « مصطفی کرید ۴-۳۳۵ بودخی	طبیب ملازم اول احمد عاصم « مصطفی کرید ۴-۳۳۵ بودخی
فابریقہ سندہ استائزیر	طبیب یوزباشی علیرضا افندي ابن عثمان کرید ۱۲-۳۳۲ بودخی	طبیب یوزباشی علیرضا افندي ابن عثمان کرید ۱۲-۳۳۲ بودخی
آجیقده	طابور حساب مأموری محمد شکری « راشد اشقودره ۵۹-۳۱۵ منقاد	طابور حساب مأموری محمد شکری « راشد اشقودره ۵۹-۳۱۵ منقاد

محمد وحید الدین

سندن شیخ اوغل عبدالکریم
ادل قریب سندن عثمان اوغل سعید
 محله سندن صالح اوغل خلیل
لی قریب سندن محمد اوغل محمد

۸۰۸ سه نظاری میایعات قومیسیوندن :

بیه لطاری مبایس ریز داره سنده
د ایک بوز حوال تسلیم ایمک او زره شرائط و اوصاف مقرر می داره

ایکی یور چوان سیم تیکی کلولوں چوالی بیک اوجیوز الی ، ارپنک

ای دقیقندگ بھر یکمیں ایکی یہودی بود کہ ایک جمعاً الیک چوال دقیق
کے الیک وزالیک غروشہ اولہ رق جمعاً الیک چوال دقیق

ز الی ومصرک الی یور ز روست هر روزه کوئی ساعت او چده
کوئی ساعت او چده کوئی ساعت او چده

عهد هستند هدر. مذ کور او نلرک احالة نظیف است پس . مذ کورده وقت
ف آتاه اعطایه طال او لانلرک یوم مذ کورده وقت

مقر و اوله یغندان تزیل فیا مله اعطایه طاب او د سر - یزد

اول يوزده اوون تأمینات اقچه سیله لوازمات حومیه دیسترسی بخوبی

A small, dark, horizontal object, possibly a piece of debris or a fastener, located near the bottom center of the page.

کاھرینک مجھول بولتىسىنە بناءً مرا يكىسىنىڭ بىر ماھ ئظرفىدە دا ئەرىيە سراجىت
كلىرى صورىدە تىجارەت بىھرىيە مەتكەسىندىن علېھلرینە صادر او لان ۱۴ تىرىپن اول ۳۳۶
خلى اعلامك غىابلىرىنده انىقاد قىزىجىنى معلوم وا خبار نامە مقامىنە قاائم اولق او زىدە
ن اولنىور.

احسان افندیدن نفقه آلمده بولنان ملاحت خاتم تطبيق مهریت ضایع ابدوب
سی حک ایتدیرمش اولغله اسکیستک حکمی اولیه جنی اعلان اولنور .

بر دینک تأمینی ضمانته فروختی مقرر قنایه لرله بر قطعه طاوان آویزه سی
حالاک اوون او چنجی پازار کوفی زوالی ساعت اوون بچقده فاتحده مالطه چارش و سنده
تیله جغندن طالب اولانلرک محل مذ کورده مأمورینه مراجعتلوی اعلان او لنور.

فاطمه ناهده خانمک بلاطده حاجی عیسی شمله سنده ساکن ایکن اقامتكامی
بول فرونجی اسماعیل حق افندی ذمتده اولان مطاوبنک تأمینی ضمانتده فروختی
ر محله مذکورده قرا کلق میخانه سوقاغنده عتیق ۰ و جدید ۱۶، ۲۰، ۴۵، ۹۰
موله مرقم اوچ بابخانه و دکانک نصف اجرا قلنار منایدہ علمیه نتیجه سند
کی بیک بدیوز لیراده طالبی عهد سنده احالة قطعیه سی اجرا قلنمش اشبو تاریخ
تباراً برماه ژرفنده دائره بیه صراجعتله دینی تسویه و یا اعتراض در میان ایله مدیکو
دیرده رضا و تقریرینه با قلم مقسزین معامله فراغیه نک اجراسیچون دفتر خاقانی با
کره یازیله جغندن صوک اخبار نامه نک تبلیغی مقامنه قائم اولق اوزره اعلان اولنور

عمر افندی به مدیون قاضی کوئنده سکودلی چشمہ جاده‌سنده پازار یولند
کی عصر بقالیه مغازه‌سی صاحبی ایکن الیوم اقامت‌کاهی مجھول بولان باش او غلی
زال شا کر افندیک بر ماہ ظرفنده دائره به مراجعت ایلدیکی تقدیر ده ۱۳۰۶ آگسٹوس
اریخی اسکدار کاتب عدل سندی مندرجات ک غیابنده انفاذ قله جنی معالم و بر صحیح
خارنامه مقامنہ قائم اولمک اوزره اعلان او لانور .

★

قوهـن قـادـيـنـك زـوـجـى مـتـقـاعـدـيـن عـسـكـرـيـهـدـن متـوفـى صـادـقـى اـفـنـدـى ذـمـتـقـدـى
طلـوبـى اوـلـانـ بـيـالـغـكـ تـأـمـيـنـى اـيـچـوـنـ مـتـوـفـاـنـكـ بـيـتـالـمـالـ اـدارـهـسـ نـدـهـ موـجـودـ تـرـكـهـ
جلـبـ اـيـدـيـلـهـ جـكـكـنـدـنـ وـرـثـهـ سـنـدـنـ اوـلـوـبـ غـائـبـ عنـ الـبـلـدـ لاـبـوـينـ قـيـزـ قـرـنـداـشـىـ زـيـنـ
خـامـ بـنـ مـحـمـدـ اـفـنـدـيـنـكـ بـرـ دـيـهـ جـكـىـ اوـلـدـيـنـيـ تـقـدـيرـدـهـ بـرـ مـاهـ ظـرـفـهـ دـائـرـهـ اـجـرـ
مـرـاجـعـتـ اـيـتـسـىـ وـعـكـسـ تـقـدـيرـدـهـ حـكـمـ اـعـلـامـكـ انـقـاذـ اـيـدـيـلـهـ جـكـىـ اـخـبـارـنـامـهـ تـبـلـيـغـهـ
مقـامـنـهـ قـائـمـ اوـلـاـقـ اوـزـرـهـ اـعـلـانـ اوـلـنـورـ.

۵۲ اسکدار اجرا دائرة سندن :
مدیحه خانمک اسکدارده قیزلر اغا سنده مکتب سو قاغنده بش نومولی خانه
مقیمه متوفی بیکباشی خلیل بکاک زوجه سی خدیجیه خام بنت نجم الدین افندی ذمته
در سعادت استیناف جنحه حکمه سندن ۳۳۶ کانون اول ۲۹ تاریخ و ۱۹۸۴

نور و ایله صادر اولان قراری محتوی بولنان اعلام موجب شده مومنی الیها خد
خانم کتم واحفا ایله یکی بیک لیرانک تحصیلی طلبیله اعلام مذکور موقع اجر
قونیله رق بالرضا انفاذ حکمه دعوی متضمن مومنی الیها خد شده خانم نامنه ته
ولاد جلتبلیغ مباشرینه تو دیع اوانان اخبارنامه زیرینه اسکدارده کفشه
 محله سی مختارانی طرفندن یازیلان شرحده مومنی الیها خد شده خانم الی ماهی متوجه
بر زمان بروسه یه کیده رک الیوم بروسه نک نه طرفنده اقامت ایله یکی معلوم اول
بیله بیلش وشوحال مومنی الیانک اقامتكاها مجھول بولنیش اولسندن ناشی مح
لهانک طلبی و مقام ریاستنک قراری موجب شده مذکور اخبارنامه نک اعلاذا ت
تقرر ایله ایلش اولمغله اجرا قانوننک قرقنجی ماده سنه توفیقاً وتاریخ اعلاندن اعن
مومنی الیها خد شده خانم بر ماه ظرفنده حکم اعلامی بالرضا اجرا ایله یکی تقد

علوم و اخبارنامه مقامنه قائم او لمق او زره تنظيم قلننان اعلان سمه لردن برد. سج
مومى اليهانك اقامتكاه سابقتك مناسب بر موقعيله دايره اجرا ديوانخانه سنه
اولندىيغى كى غزته لرله دخى اعلان او لنوور.

ایوب صلح محکمه سندن : ۸۶۱
دیگری طرفندن مادام اوریدیکی و آرکله ٹوس ایله سراندی و بک او غلنده
نیا زقاغنده او توز بر نو مروی خانه ده مقیمه مادام فرسو علیپلوینه شایعاً
برف بولندقلری چهارشنبه ده جعفر صو باشی محله سندن سانجقدار یقوشنده
و ۳۳۷ نومروی ایکی باب خانه نک قابل تقسیم ایسه تقسیم دکل ایسه بالمزایده
ختی طلبیله اقامه ایله بک دعوا نک اجرای معا که سی ضمانته لاجل التبلیغ ارسال
بیان دعوتنامه ظهرینه محله سی ایله محکمه مبانیری طرفندن و پریلن شرحده
ببوره نک اقامتسکاهی بجهول اولدینی اکلاشمیش و غرته لرله اعلاناً تبلیغات اجراسنه
ز پرلش اولدیندن یوم معا که اولان ۴ نیسان ۳۳۷ بازار ایرتی کونی
ایکی ده محکمه ده حاضر بولنی و عکسی حالله غایبنده معا که اجرا قله جنی
و تبلیغ عدد اولنی اوزره اعلان کیفیت اولنور .

قاضی کوی صلح محکمه سندن :
علقو و استاوری افندیلرک شایعاً متصرف اولوب غیر قابل تقسیم بولنمىندن
لایي بالمازايىدە فروختى تقرر ايىدن قاضى كويىندە مصرالى اوغلۇندە چىشىمە سوقاغىندە
ئىن جىدىد اللى بىر نومرسولى دوت او طە و بىر مطبىخ و بىر مقدار باڭچە و قىويى
وى زمين و اوست قاتلى كاركىر بىر باب خانە مزايدە يە وضع اولنوب تارىخ
لاندىن اعتباراً قرق بىش كون ختامىندە احالە ئاولىيەسى واون بىش كون صوڭرىه
كىرار بالمازايىدە احالە قطعىيەسى اجر اقلەنە جىغىندىن طالب اولاڭلرک و دهاز يادە معلومات
لىق اېستىيانلرک قىمت مىمنەسى او لان بىك طقوز يوز اللى ليرانك يوزدە اونى
مبىتىندە پى آچەسىنى حاملاً قاضى کوی صلح محکمه سى اجراسىنە مراجعتلىرى
لان اولنور .

اسکدار صلح محکمه سندن : ۸۵۲
شفیقہ ، کوئر خانلرک و صفیہ خانمہ صائم افندی و رئیسی و پروکار عادل
فندی ایله شایعاً و مشترکاً متصرف بولنوب قابلیت تقسیمیہ سی او لما مسندن دولابی
المزایدہ فروختی مفرد چنگل کویندہ قایق اسکله سی جاده سندن ۷ نومرسولوو ۳،۲۰
آرشنون یوزنده برباب دکان ایله محل مذ کورده اوله جق علی سوقاغنده ۶ نومرسو
بله مرقم یوز یکرمی ذراع او زرینه مبنی تھتائی بر آخرور ، بربطا شلق ، برمطبخ
رخلا و اورتهدہ بر آصمہ او طه دن و فوقانی ایکی او طه ، بر صندق او طه سی ، بر
خلا و بر صوفہ دن مرکب ویدی آرش و نلق بر با غچہ بی محتوی برباب خانہ تاریخ
علاندن اعتباراً قرق بش کون مدبله علی العادہ موقع مزایدہ یہ وضع ایدلش
ولد یغندن طالب او انلرک دکانک او چیلک یدی یوز سکسان و خانه نک قرق ایکی بیک
خروش بدل مثللری او زرندن یوزده اون نسبتندہ پی آچہ لرینی مستصحباً اسکدار
صلح محکمه سی اجرا قسمنے راجعت ایللری اعلان اولنور .

اسکدار بدایت حکمه‌سی حقوق دائره‌سندن : ۱۵۷
او قاف هابون نظارت جلیله‌سننه اضافه و کیل عبدالنافع افندیزک مصطفی نائل
واحد فائق بکار علیه‌نہ اقامه ایله‌یکی او نبر بیک ایکیوز او تو ز اوچ غروشك تھصیل
دعا سندک اجرای محکمہ‌سی ضمئدہ تنظیم و ارسال قلنان دعوتنامه لره و بریلان شرحد
مومى الیه‌مانک الیوم اقامه‌تکا هلرینک مجھول اوله‌ینی ا کلاشلمغله اعلاناً تبلیغات اجرائی
قرار کیر اوله‌رق یکیدن تنظیم و محکمہ دیوانخانه‌سننه بر نسخه تعليق اولنان ورن
دعوتیه ایله تعیین قلنان ۳۴۷ سنہ‌سی مارتک ایکنجی چهارشنبه کوئی ساعت
پچھدہ محکمہ‌ده بالدات حاضر بولنمری و کلددکلری و طرف‌فلوندن بر و کیل تعیین
واعزام ایتمدکلری تقدیردہ غیاباً اجرای محکمہ اولنہ جنی معلوم‌مری اویق او زد
اصول محکمہ‌نک یکرمی التجی ماده‌سننه توفیقاً اعلان اولنور.

در سعادت اجرا دائره سندن :
کامل بکه مدیون اولوب ارنکوینده و بیوک تونل خانده (۱۵) نومرو
یازیخانه ده محمد علی عینی بک ابله غلطه ده اسیکور اسیان جزر الی خانده مقیم بر زوند ها
قوم پانیه سی مدیر و وکیل اسپانیا دواتی تبعه سندن موسیو لشوپولد پر لجوزک الی

۸۰ اجرا او تمق او زرده مزایده يه قونولدي یعندهن طالبلىك ۱۵ ليرا ۲۰ مينات اچه مثيله برابر
اسکدار دفتر خاقانى مأمور يتنه مراجعت ايبللىك ۱۵ ش.

سلطان احمد صلح محکمه سنندن : ۸۰۰
آیا صوفیه قیملرندن عثمان نوری افندینک اسکدارده سلطان تپه سنده حاجی
حسنا خاتون محله سنده جامعه شریف سو قاغنده ۱۹ نومرسولی خانبه ده مقیم سرکه جیده
تراموای جاده سنده کوچوك اسماعیل پاشا خانده ۱۵ نومرسولی او طه ده قومیسیو نجلاقله
اشتغال ایدن علی حیدر افندی ذمتنده آلا جنی اولان ایکی یک آلتیوز آلتیش
دزت غروشك تحصیلی حقنده اقامه ایلدیکی دعوا دن طولابی مدعی علیه نسطیر
قلنان دعویه ورقه سی اقامت کاهنک مجھول اولسی حسیله تبلیغ ایدیله مامش وبالطلب
اعلاناً تبلیغات اجراسنه قرار و بر لش او لدی گنده یوم محاکمه اولان ۲ مارس ۳۳۷
چهارشنبه کونی ساعت او ببرده مدعی علیه علی حیدر افندینک لا جل الحا که سلطان
احمد صلح محکمه سنده بالذات کلیدیکی و یا طرفندن بروکیل مصدق کو ندر مديکی
تقدیرده حقنده کی محاکمه نک غیاباً اجرا قلنده جنی اعلان اولنور .

نافعه خام ايله مخدوم و كريمه لرينك شايقاً متصرف بولندقلري شهزاده باشند
امين نورالدين محله سنه بوزمهلى مسجد سوقاغونده مرحوم اسماعيل فوزي پاشا
قوناقغى عرصى ديمكله عريف طقوز يوز اون سكز ذراع عرصىڭ غير قبل تقسيم
اولى سنه اول بابىدى كى قرار موجىنجىه منابىدە بېه وضع اولتەرق ئىنى يوز بىك بشى
يوز غروشىدە طالى او زرىنه احالەء او لىپەسى اجرا قىلىش و شباتاك يىكىمى او چىنجى
چهارشنبە كوفى زوالى ساعت او جىدە احالەء قطعىيە سىنک اجراسى مقرر بولۇشىش
اولدىيغىندىن لااقل يوزده او جىضم ايله طالب اولاڭلر كى قىمتى ئىمنىھىسى او لان (٩٠٠) يىك
غروشك يوزده اونى نسبىتىدە پى اقچە لرى ايله سلطان احمد صلاح محكەمى اجرا
مامورلۇغىه مراجعت ايللىرى اعلان اولنور .

فانع صلح محکمه سندن : ۱۵۳
علی رضا بک ایله مصطفی جلال الدین بک شایعه متصرف اول الدقلری فتحیه ده
کاتب مصلح الدین محله سندن حصر جی باشی سو قاغنده ۸ نومرولو بش او طه ایکی
سوفه ایکی خلا بر مطبخ وجینی دوشہ لی طاشلق و آره لقدن عبارت بوز بکرمی
بیک غروش قیمت غمنه لی بر باب اخشاب خانه ایله اتصالنده ۱۰ نومرولو وجهه سی
۴ مترو و دریندکی اوون ایکی بحق مترو تربیعنده اوون ایکی بیک غروش قیمت غمنه لی
بر قطعه عرصه دارلر بیننده تفریق و تقسیمی قابل اوله مامستدن ناشی شیوعک
از الله سی ضمتنده فروختی تقدیر ایدوب تاریخ اعلاندن اعتباراً فرق بش کون مدتله
احاله او لیه سی اجرا قلنمق او زرده موقع من ایده به وضع اولند بیندن اشتراک طالب
اولانلرک قیمتلری خدا سنده کو سترل دیکی وجه او زرده قیمت غمنه لرینک بوزده او فی
نسبتنده تأمینات اچه لریپی مستحصلجاً فانع صلح محکمه سی اجرا قسمت مراجعت
اعلان اعلان

آقسراي صلح محکمه سنندن : ۸۵۷
حق بکله عاپشه و ثروت خانملرلوك مشترکاً و شایعاً متصرف اولدقلری لانه ده.
کاتب سم محله سنک جامع شریف زوقاغنده کائن ۲۶ نومرسولو برباب خانه ایله
قره غولخانه جاده سنده ۶۳ نومرسولو دیکر برباب خانه نک غیرقابل تقسیم اولدقلرندن
دولابی بالمزایده فروختنیه دائئر غیاباً و بربلان حکم اناطولی طرفندن بولند یعنی
 محله سی هیئت اختیاریه سی طرفندن بیله بربلان مدعی علیهمادن ثروت خانه نبیغ
ایدیله مه مش اولدینه منع اعلانندن اعتباراً او توز کون طرفنده خانم موی الیها
طرفندن ایدلیکی تقدیرده حکم مذ کورلوك اكتساب قطعیت ایده جکی
اعلان اولنور .

بھریہ نظارہ دن :	
کیلو	۱۰۰۰
پتاں	۶۰۰
شکر	۳۴۰

بالاده بحر المقدار ارزاق موقع مناصله به وضع او لتشدر.
ماه حالك او تجي بجشنبه کونی احالم او ليه سی واون ایکمنجی جمعه ایرتسی
له قطعه سی اجرا او لغه جغندن طالب او لانلرک يوزده اوں پی اقچه لریتی
مذ کوره ده بحریه نظاری در دنچی دائره سنه مراجعتلری اعلان او لنو

دیون عمومیه عثمانیه دن :
دیون عمومیه عثمانیه اداره سنجه پول وضع و محفظه سیچون . . .
و لاقل ، تعبیر اولنان مقوا قوطو قاپانی طرف اصولیه موقع مناقصه به قول
اصبه به اشتراك ایتمک ایسته ینلر شباطک نهایت او در درجی کونی وقت ظهر
غیری اداره به ایصال ایتمه لی و مناقصه شرائطه کسب اطلاع ایچون مصار
اجعت ایملیدر .

اسکدار سنجاغى محاسبه جىلىكىندىن :
ویركى بورجىندىن مەحجوز اولوب اسکدار مالىيە شعبە سەنده بولنان بىوك
اوللىرك شعبە مۇ كورەيە مراجعتلىرى .

بک او غلی دفتر خاقانی اداره سندن ::
مصطفی سامی بک استقرارض ایلدیکی او توز بش بیک غروش مقت
سو نجیب محمد نوری افندی عهده سنه و کالت دو دهه ایله و فاءَ فاءَ

نانه جوارنده جها ذکیر محله سنده او زود بول زقاغنده ۳۸ نومرسولی
نجی اطهـنـک بـیـک آـلـتـمـش بـدـی خـرـبـطـه نـوـمـرـوـسـنـدـه بـوـزـاـوـتـوـزـاـتـیـ مـتـرـوـمـهـ
مرـبـعـنـدـه بـوـلـنـانـ عـرـصـهـنـکـ سـكـنـزـ. حـصـهـ اـعـتـبـارـیـلـهـ اوـجـ حـصـهـنـکـ تـسـوـیـهـ
مسـنـدـنـ طـوـلـایـ اـجـراـ قـلـنـانـ حـرـایـدـهـ سـنـدـهـ یـکـرـمـیـ بشـ بـیـکـ غـرـوـشـدـهـ
سـنـدـهـ تـقـرـرـ اـبـدـهـرـکـ اـحـالـهـ اوـلـیـهـسـیـ اـجـراـ قـلـنـمـشـ وـشـبـاطـاـکـ یـکـرـمـنـجـیـ
قـطـعـیـهـسـنـکـ اـجـراـمـیـ مـقـرـرـ بـوـلـنـمـشـ اوـلـفـلـهـ بـوـزـدـهـ بشـ ضـمـ اـیـلـهـ طـالـبـ اوـلـ
عـمـنـهـسـیـ اوـزـرـنـدـنـ ۱۵ لـیـرـاـ پـیـ آـچـهـسـنـیـ مـسـتـصـحـبـاـ دـفـتـرـخـاقـانـ اـمـاتـیـ دـائـرـهـ
غـلـ دـفـتـرـخـاقـانـ اـدـارـهـسـنـهـ مـرـاجـعـتـ اـیـللـرـیـ اـعـلـانـ اوـلـنـورـ.

اسکدار دفترخانه اداره سندن :
قوزغونجعده بوستانچی باشی عبداه اغا جاده سنده ۰ جدید نوسروی سلی لیرا بدل ایجاری بولنان ۷ او طه ۲ صفو و مشتملات سائره مم کو

سکرده بـ حصه سـیله نـخـینـا ۱۵ دـونـم اـراـضـینـا بـشـدـه بـ حصـه سـنـك وـ اـیـله هـادـی بـکـه وـفـاء فـرـاغـی مـقـابـلـنـدـه بـهـاء الدـین بـکـاـک اـسـتـقـرـاـض اـیـلدـیـکـی سـروـشـک تـسوـیـه اوـلـنـامـسـنـدـن طـوـلـایـی ذـکـر اوـلـنـان حصـهـلـو اوـتـوزـکـون خـتـامـکـی اوـلـیـه اوـن بـشـکـرـه اـحـالـه قـطـعـیـه اـجـرا اوـلـنـقـ اـوزـرـه مـزـایـیـکـی غـنـدن طـالـلـرـک ۱۲ لـیـرـا تـأـمـینـات اـچـهـلـرـیـلـه بـرـاـبـر اـسـکـدـار دـقـتـرـ خـتـامـکـی

مود جمدی. بک حال حیاتنده استقراض ایله یکی سکسان لیرا مقابله
دوریه ایله عزت افندی نامنه وفاء فراغ ایدلش اولان اناطولی حصار
و جاده سندھ مکرر بش نوسولی ۱۷۰۲ ذراع عرصه نک تمامیه نصف ماص
نک ربع حصہ سندھ متوفای مومنی الیک ورنھسی طرفندن تسویه دین ایدله
حسپله او تو ز کون ختامنده احالة اوله واوی بش کون سکه احالة قده

تاریخنده اعتباراً درت سنہ مدمله قولکتیف شرکتی عقد و تأسیس ایلدیکمزدن
تجارت بریه قانونیک مادہ مخصوصہ سنہ توفیقاً اعلان ایلرزا.

۳ شباط ۱۳۲۷

ژوزف بارلیا ایراق بارلیا

ابو شرکت مقاولہ نامہ سی خلاصہ سنک بر صورق دیوانخانہ بہ تعليق اولندیغی
کی ابو صورت دخی تجارت بریه قانونیک مواد مخصوصہ سنہ توفیقاً نشر و اعلان
ایدیک اوزرہ تقویم و قایع ادارہ سنہ ارسال فلندی . ۳ شباط ۱۳۲۷

۸۴۸

باوکالتامہ مصدق و کیلی بولندیم آٹناش اوسترا یادیس افندیک مالی اولوب
استانبولہ بالق بازارنہ سونکر جیلر زقاغنہ عتیق ۱۱۴ وجدد ۶۸ نومرولو
معازہ موجود و انواع و مقادیری طریقہ معلوم یاخوغاز و مواد ساتھ تجارتی
بدل مقبوض مقابلنہ صفة واحدہ و بیع بات صحیح شرعی ایله آٹوان فابریس
افندی بہ بیع و فروخت و تسلیم ایلدیکمی و اموال مذکورہ عالمیہ مشتری مومی الیک
مال مشتراسی اولہرق الیوم موکلم مومی الیک برکونا حق و علاقہ می قالمدیغی
برموجب قانون اعلان ایلرم .

۵ شباط ۱۳۲۷

بالوکالہ دعوی و کیلی اوگوست پاریس

نسخہ محفوظہ اصلہ سنہ مطابق اولان ابو اعلانہ سنہ ذیل قانون
مطابق بولنان بر نسخہ می برموجب طلب برای اعلان تقویم و قایع جز بده سنہ ارسال
قلنای .

۶ شباط ۱۳۲۷

تحت استیجار مده بولنان بک اوغلنده خبرہ جی یقونشندہ ادوار قومینہ خانک
(۵) نومرولو دائرہ سنہ موجود بالجملہ اسیا و ائمہ پیتیہ صفة واحدہ و بیس باب
صحیح شرعی ایله بدل مقبوض مقابلنہ زوجه مادام فیلورا بنت نیقولا کیہ فطعاً
بیع و فروخت و تسلیم ایلدیکمی و اسیا و ائمہ پیتیہ و سائزہ مومی الیک مال مشہ
اولہرق بنم بوندن بویلہ برکونا علاقہ و مدخل قلامش اولندیغی اعلان ایلرم .

۶ شباط ۱۳۲۷

ژوزف طافیر و بولو

نسخہ اصلیہ سنہ مطابق بولنان ابو اعلانہ برای نشر و اعلان «
و قایع» ادارہ سنہ ارسال قلنای .

۶ شباط ۱۳۲۷

تصحیح : تقویم و قایع ۲۰ کانون میں ۱۳۲۷ تاریخ و ۴۰۶۴ نومرولو
نسخہ سنہ مندرج یا سورہ می افندی علیہنہ اقامہ اولنان دعویہ دائرہ ایکنچی
تجارت محکمہ سنک اعلانہ کی ۲۱ مارٹ ۱۳۲۷ تاریخنک سہواً ۱۳۲۷ مارٹ
صورتھ و ۷ شباط ۱۳۲۷ تاریخ و ۴۰۷۹ نومرولو نسخہ سنہ مندرج
دارالخلافۃ العلیہ قاضیلہنہ مورود اعلانک ایکنچی سطرنہ « یوسف افندی ابن
جید افندی » دینلہ جک ایکن « یوسف افندی ابن جید اه » و سکنی سترنہ کی
« مقضیہ » کلہ سنک دخی « نقضیہ » صورتھ بارلیا ایلرزا اکلامیہ تصحیح
کیفیت اولور .

استانبول کاتب عدلکنندن :
چارشوی کبیرہ قالباقیلر باشندہ کائن تحت استیجار مده بولنان ۷۴ نومرولو
دکاندہ موجود اشیائی تجارتی بیکرہ عاماً مخدوم فارہ انقرانیکیان افندی بہ
بیع و فروخت و تسلیم ایلش و دکان مذکوری دے کنندیسته دور ایتش اولدیغمدن
اعلانات قانونیہ نک اجراسنی استحام ایلرم افندم . ۸ شباط ۱۳۲۷

بدروس آنرانیکیان

ابو یعنیمہ اوچ نسخہ دن عبارت اولگہ بالتصدیق بر موجب طلب برای نشر
و اعلان تقویم و قایع غرہسی ادارہ علیہ سنہ ارسال قلنای . ۸ شباط ۱۳۲۷

۸۵۶

۱۲ نیسان ۱۳۲۶ تاریخنده تشکیل ایلیوب عنوان تجارتی لویا و آجیان
و شرکتی اولان و مرکزی بلاطہ بولنان قولکتیف شرکتی مدشن اول بالرضا
فسخ ایلدیکمزی و آرتق بوندن بویلہ هربیز دیلہ دیکمز معاملہ ایله کنندی نام
و حساسی اشتغال ایلدیکمزک ذیل قانون تجارت ایله کاتب عدل کنندی ماد
مخصوصہ سنہ توفیقاً علاقہ دارانک معلوم اولق اوزرہ اعلانی استحام ایلرم .
۷ شباط ۱۳۲۷

یاسفلویا ایساک آجیان موئیزلویا

ابو اوچ نسخہ دن عبارت اولان اعلانہ نک دائرہ محفوظ اولان اصلہ
مطابق بولنان بر نسخہ می برموجب طلب برای اعلان تقویم و قایع جز بده سنہ ارسال
قلنای .

۷ شباط ۱۳۲۷

بک اوغلنده کاتب عدلکنندن :
ایرانی محمد جعفر افندیدن اشترا ایدمی بک اوغلنده پانگالی جام بیوکدرہ
جادہ سنہ واقع ۱۰۲ نومرولو دکان درونندہ موجود اسیا و ائمہ و ادوات صناعیہ
و بقالیہ بہ متعلق کافہ اموالی نہ معلوم و مدفوع مقابلنہ بک اوغلنده فری کویندہ
بارو تھانہ جادہ سنہ ۱۱۸ نومرولو خانہ ده مقیم آرسلان افندی ولد علکسی
دکر منجو غلنہ صفة واحدہ و بیع بات صحیح و شرعی ایله بیع و فروخت ایده رک
برکونا علاقہ تصرفیم قالمدیغندن کیفیت تجارت بریه قانونیک فصول مخصوصہ سنہ
توفیقاً صراسی اعلانیہ سنک اجراسنی توسط عالیلری مستحدر افندم .

۷ شباط ۱۳۲۷

بک اوغلنده فری کویندہ روم کلیسا سی آرقہ سنہ بلا نومرولو خانہ ده مقیم
بورکی اسقاریا

اوچ نسخہ دن عبارت اولوب بر نسخہ می دیوانخانہ بہ تعليق قلنای ابو
یعنیمہ خلاصہ می دائرہ جه محفوظ نسخہ اصلیہ سنہ موافق اولگہ برای نشر
و اعلان تقویم و قایعه ارسال قلنای .

۷ شباط ۱۳۲۷

۸۴۷

مرکز تجارتی غلطہ ده قره کویده (۱) نومرولو معازہ مده قوندرہ اعمال
واخذ و اعطاسی اوزرینہ « ۲. بارلیا و برادری » عنوان تجارت آنندہ و شرکت
فامنہ یالکز ژوزف بارلیا افندی وضع امضایہ ماذون اولق اوزرہ ۱ حیزان ۶

تفویم و قایع

پتوہ و قایع قومیسیو گلگوہ نومروسو : استانبول ۱۳۲۸

طبعہ مارہ گلگوہ نومروسو : استانبول ۱۳۲۸

لسوہ سببہ و اداءہ — امور تحریریہ ایہوں دائرہ جبلیہ صدرنہ « تقویم و قایع قومیسیو » نہ و امور ادارہ ایہوں مطبعة عاصہ مدیریتہ صراجت اولنورہ

مشرکت اشترا — استانبول وولایات ایہوں پوستہ ایہتہ بیا بر سندک آپوہ بدل ۶۰۰ غروشدہ . مالک اجنیہ ایہوں پوستہ اجری خارج اولندیغی
حالت آپوہ مدل ۵۰۰ غروشدہ . آپوہ میامیہ مطبوعہ عاصہ مده ایہرا و بدل آنکی مطبیہ و زندہ ارسال و اعطا ایسٹلیڈر .
کوئی سکسی لسلارک لیاکی مطبیہ دن المکن هر طبیہ اور جمروشدہ .

اعموتات — الرادعہ مخالفہ متعلق اولہرق کاؤنٹا و نظاماً باخوه ملاکہ دارانک طلبیتہ بہلہ می ایتھری بہ جک اعلاناتہ می سطرنہ
اون غروش آنکیز . اعلانات مخصوصہ قبول او تمیز .

طبعہ مارہ